Porównanie tłumaczeń Łukasza 21:15

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Ja bowiem dam wam usta i mądrość której nie będą mogli odpowiedzieć ani przeciwstawić się wszyscy będący przeciwnymi wam |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Ja bowiem dam wam usta i mądrość,\* której nie zdołają się przeciwstawić ani oprzeć wszyscy wasi przeciwnicy.\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | ja bowiem dam wam usta\* i mądrość, której nie będą mogli przeciwstawić się lub odpowiedzieć wszyscy przeciwni wam.[[3]](#footnote-4)3) |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Ja bowiem dam wam usta i mądrość której nie będą mogli odpowiedzieć ani przeciwstawić się wszyscy będący przeciwnymi wam |

1. 1) <x>20 4:12</x>; <x>300 1:9</x>; <x>490 12:11-12</x> [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>510 6:10</x> [↑](#footnote-ref-3)
3. 3) Wymowę. [↑](#footnote-ref-4)